

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией

**Доклад о работе шестой сессии
(3-5 августа 2016 года)**



Организация Объединенных Наций • Нью-Йорк, 2016



Примечание

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации Объединенных Наций.

Содержание

<i>Глава</i>	<i>Стр.</i>
I. Вопросы, требующие принятия решения Экономическим и Социальным Советом или доведенные до его сведения	5
A. Проект решения для принятия Советом	5
Доклад Комитета экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией о работе его шестой сессии и предварительной повестке дня и сроках проведения седьмой сессии Комитета.	5
B. Решения, доведенные до сведения Совета	6
6/101. Вклад региональных комитетов и тематических групп в деятельность, связанную с глобальной геопространственной информацией.	6
6/102. Глобальная геодезическая система координат	7
6/103. Определение глобальных тем в отношении важнейших геопространственных данных.	9
6/104. Тенденции развития национальных институциональных механизмов управления геопространственной информацией.	10
6/105. Правовые и политические рамки, включая вопросы, касающиеся заслуживающих доверия данных	11
6/106. Принятие и внедрение стандартов для сообщества, занимающегося вопросами глобальной геопространственной информации	12
6/107. Интеграция геопространственной информации и статистических и других соответствующих данных	13
6/108. Применение геопространственной информации, связанной с землепользованием и землеустройством	14
6/109. Деятельность, связанная с устойчивым развитием и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.	15
6/110. Геопространственная информация и реагирование на чрезвычайные ситуации	17
6/111. База данных для управления геопространственной информацией	18
6/112. Обзор деятельности Организации Объединенных Наций, связанной с управлением геопространственной информацией	18
II. Вопросы для утверждения, обсуждения и принятия решения.	20
A. Вклад региональных комитетов и тематических групп в деятельность, связанную с глобальной геопространственной информацией.	20
B. Глобальная геодезическая система координат	21
C. Определение глобальных тем в отношении важнейших геопространственных данных.	21

D.	Тенденции развития национальных институциональных механизмов управления геопространственной информацией	22
E.	Правовые и политические рамки, включая вопросы, касающиеся заслуживающих доверия данных	22
F.	Принятие и внедрение стандартов для сообщества, занимающегося вопросами глобальной геопространственной информации	23
G.	Интеграция геопространственной информации и статистических и других соответствующих данных	23
H.	Применение геопространственной информации, связанной с землепользованием и землеустройством.	24
I.	Деятельность, связанная с устойчивым развитием и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.	24
J.	Геопространственная информация и реагирование на чрезвычайные ситуации	25
K.	База знаний для управления геопространственной информацией	26
L.	Обзор деятельности Организации Объединенных Наций, связанной с управлением геопространственной информацией.	26
III.	Предварительная повестка дня и сроки проведения седьмой сессии Комитета экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией.	27
IV.	Доклад Комитета экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией о работе его шестой сессии	28
V.	Организация работы сессии.	29
A.	Открытие и продолжительность сессии	29
B.	Выборы должностных лиц.	29
C.	Повестка дня и организация работы	29
D.	Участники.	30
E.	Документация	31

Глава I

Вопросы, требующие принятия решения Экономическим и Социальным Советом или доведенные до его сведения

A. Проект решения для принятия Советом

1. Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией рекомендует Экономическому и Социальному Совету принять следующий проект решения:

Доклад Комитета экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией о работе его шестой сессии и предварительной повестке дня и сроках проведения седьмой сессии Комитета

Экономический и Социальный Совет:

- a) принимает к сведению доклад Комитета экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией о работе его шестой сессии;
- b) постановляет провести седьмую сессию Комитета экспертов 2–4 августа 2017 года в Центральных учреждениях в Нью-Йорке;
- c) утверждает следующую предварительную повестку дня и документацию седьмой сессии Комитета экспертов:

Предварительная повестка дня седьмой сессии Комитета экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.
3. Вклад региональных комитетов и тематических групп в деятельность, связанную с глобальной геопространственной информацией.
4. Глобальная геодезическая система координат.
5. Определение глобальных тем в отношении важнейших геопространственных данных.
6. Тенденции развития национальных институциональных механизмов управления геопространственной информацией.
7. Правовые и политические рамки, включая вопросы, касающиеся заслуживающих доверия данных.
8. Принятие и внедрение стандартов для сообщества, занимающегося вопросами глобальной геопространственной информации.
9. Интеграция геопространственной информации и статистических и других соответствующих данных.

10. Применение геопространственной информации, связанной с землепользованием и землеустройством.
11. Геопространственная информация на службе устойчивого развития.
12. Геопространственная информация и реагирование на чрезвычайные ситуации.
13. База данных для управления геопространственной информацией.
14. Обзор деятельности Организации Объединенных Наций, связанной с управлением геопространственной информацией.
15. Доклад об управлении программами (Секретариат).
16. Предварительная повестка дня и сроки проведения восьмой сессии Комитета экспертов.
17. Доклад Комитета экспертов о работе его седьмой сессии.

В. Решения, доведенные до сведения Совета

2. До сведения Совета доводятся следующие решения, принятые Комитетом экспертов:

6/101

Вклад региональных комитетов и тематических групп в деятельность, связанную с глобальной геопространственной информацией

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией:

а) с удовлетворением отметил полноценное функционирование всех пяти региональных технических комитетов Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией, что открывает широкие и многообещающие региональные перспективы для рассмотрения вопросов, касающихся глобальной геопространственной информации, и выразил признательность за высокий уровень их участия и их активное содействие работе Комитета экспертов на глобальном уровне;

б) отметив, что в предстоящие месяцы будут созваны пленарные заседания каждого регионального комитета, призвал укреплять межрегиональное сотрудничество между соответствующими рабочими и целевыми группами и связи с их соответствующими региональными комиссиями и региональными статистическими комитетами;

с) поздравил Региональный комитет Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для Азиатско-Тихоокеанского региона и Региональный комитет Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для Северной и Южной Америки в связи с их успешным преобразованием из региональных картографических конфе-

ренций в составные части региональной архитектуры Инициативы Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией;

d) с признательностью отметил энергичные усилия правительства Эфиопии, Регионального комитета Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для Африки и Экономической комиссии для Африки по созыву весьма успешного четвертого Форума высокого уровня Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией, который состоялся в Аддис-Абебе 20–22 апреля 2016 года, и опубликование Аддис-Абебской декларации о применении геопространственной информации для рационального управления земельными ресурсами в целях осуществления Повестки дня на период до 2030 года;

e) выразил признательность за прилагаемые усилия по укреплению регионального сотрудничества и уделение серьезного внимания развитию потенциала, включая реализацию Карибского проекта под руководством Мексики и работу Тихоокеанского совета по геопространственной информации и геодезической съемке, и признал, что необходимо приложить дополнительные усилия для активизации и укрепления работы по развитию потенциала и регионального сотрудничества в области управления геопространственной информацией;

f) с удовлетворением отметил три доклада тематических групп¹ (Объединенного совета обществ по геопространственной информации, Академической сети Инициативы Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией и Частной сети Инициативы Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией) и выразил признательность за их ценный вклад и поддержку работы государств-членов, программы работы Комитета и деятельности, связанной с глобальной геопространственной информацией;

g) отметив, что осуществление Повестки дня на период до 2030 года требует установления более тесных партнерских связей между государственным и частным секторами в деле использования новых источников данных и технологий, одобрил создание академической и частной сетей и просил обе сети уточнить и доработать круг их ведения с учетом всех замечаний Комитета, а затем представить их пересмотренный круг ведения Бюро на рассмотрение и утверждение.

6/102

Глобальная геодезическая система координат

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией:

a) с удовлетворением отметил доклад, подготовленный рабочей группой по глобальной геодезической системе координат², и связанную с этим разработку «дорожной карты» и выразил признательность рабочей

¹ См. E/C.20/2016/3.

² См. E/C.20/2016/4.

группе за ее полезную работу и достижения, а также проведенные ею широкие консультации;

b) одобрил «дорожную карту» по внедрению глобальной геодезической системы координат как принципиальный документ для информирования национальных правительств и в этой связи:

i) дал высокую оценку усилиям рабочей группы, направленным на то, чтобы сбалансировать технические аспекты геодезической системы соответствующими средствами определения путей рассмотрения и осуществления политики в этой области;

ii) признал, что цель работы над «дорожной картой» заключалась в установлении следующих пяти основных направлений действий, связанных с созданием и обеспечением надежности глобальной геодезической системы координат: геодезическая инфраструктура; обмен данными, политика, стандарты и договоренности; образование, учебная подготовка и наращивание потенциала; информационно-разъяснительная работа; управление;

iii) приветствовал разработку плана реализации, призванного обеспечить, чтобы содержащиеся в «дорожной карте» рекомендации служили совершенствованию национальной политики в области геодезии;

c) отметив необходимость соответствующей управленческой структуры для эффективного осуществления «дорожной карты» по созданию глобальной геодезической системы координат и, прежде всего, для обеспечения того, чтобы такая система находилась в ведении и под управлением государств-членов, согласился с тем, что Комитет экспертов является соответствующим межправительственным механизмом, обеспечивающим функции такой управленческой структуры;

d) признав огромное значение такой управленческой структуры, поддержал предложение о расширении мандата рабочей группы на основе создания подкомитета по геодезии для обеспечения необходимой стабильности и долгосрочного планирования в деле создания глобальной геодезической системы координат;

e) просил подкомитет определить порядок и методы работы, включая выполнение функций рабочей группы, и подготовить документ с изложением его позиции в отношении соответствующих управленческих механизмов для глобальной геодезической системы координат с учетом необходимости обеспечить сбалансированность в вопросах, касающихся устойчивости, инвестиций и обмена данными;

f) просил также подкомитет продолжать проводить информационно-разъяснительную работу, особенно в форме осуществления соответствующих региональных инициатив и мероприятий, и представить Комитету на его следующей сессии доклад о ходе разработки плана создания глобальной геодезической системы координат;

g) признав значение расширения охвата информационно-разъяснительной работы для повышения осведомленности более широких кругов в отношении важности глобальной геодезической системы координат, настоятельно призвал государства-члены перевести «дорожную карту» на языки своих стран и представить переводы Секретариату для их размещения на веб-сайте Комитета.

6/103

Определение глобальных тем в отношении важнейших геопространственных данных

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией:

a) с удовлетворением принял к сведению доклад³ Регионального комитета Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для Европы и его роль в обеспечении руководства рабочей группой по глобальным темам в отношении важнейших пространственных данных и отметил прогресс в определении глобальных тем в отношении важнейших геопространственных данных;

b) призвал государства-члены и региональные комитеты продолжать взаимодействовать с рабочей группой в связи с ее деятельностью по определению глобальных тем в отношении важнейших геопространственных данных и продолжать участвовать в обсуждениях, направленных на разработку согласованного минимального набора тем в отношении важнейших геопространственных данных, уделяя повышенное внимание особым потребностям развивающихся стран, с тем чтобы они могли осуществлять измерение и мониторинг процесса реализации целей Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и Сендайской рамочной программы по снижению риска бедствий на 2015–2030 годы⁴;

c) принял к сведению усилия, прилагаемые рабочей группой по подготовке проекта минимального перечня тем в отношении важнейших геопространственных данных и по выработке согласованного на высоком уровне общего подхода и описания каждой темы и ее приоритетности для рассмотрения Комитетом экспертов на его седьмой сессии с перспективой достижения общего согласия по этим темам в соответствующее время;

d) согласился с мнением рабочей группы о том, что выработка согласованного набора глобальных тем в отношении важнейших геопространственных данных должна основываться на результатах осуществляемых на национальном и региональном уровнях инициатив по определению таких тем, и указал на необходимость обеспечения того, чтобы прилагаемые в этой связи усилия носили технический характер, не вызывая политических противоречий;

³ См. E/C.20/2016/5.

⁴ Резолюция 69/283 Генеральной Ассамблеи, приложение II.

е) отметил предложения, касающиеся рассмотрения необходимости более четкого определения понятия «важнейшие данные», их согласования, уточнения и приоритетности в различных пространственных и временных аспектах, а также определения того, какую роль они играют;

ф) отметил также важность обеспечения наличия глобальных данных в отношении границ второго административного уровня для стран и призвал государства-члены продолжать содействовать осуществлению проекта подготовки базы данных в отношении границ второго административного уровня;

г) отметил также необходимость сбора данных о почвенно-растительном покрове и его измерения в качестве одной из тем важнейших данных, учитывая многоплановое значение таких данных в различных областях экологического мониторинга и отчетности, особенно в свете реализации целей в области устойчивого развития, а также с учетом того, что такие данные не всегда имеются в готовом виде с точки зрения как географического охвата, так и существующих классификаций, и указал, что секретариаты Инициативы Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией и Группа по наблюдению Земли в настоящее время рассматривают вопрос подготовки совместной стратегии по постепенной разработке этой темы.

6/104

Тенденции развития национальных институциональных механизмов управления геопространственной информацией

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией:

а) принял к сведению доклад рабочей группы по тенденциям развития национальных институциональных механизмов⁵, в том числе приложения, содержащиеся в справочном документе, и выразил признательность другим рабочим группам Комитета экспертов и международным организациям, располагающим непосредственным опытом в этих вопросах, за предоставление ценных материалов на этапе разработки соответствующей методики;

б) признал сложный и масштабный характер работы, которую проводит рабочая группа, особенно с учетом того факта, что никакого единого универсального решения или модели, подходящей для всех стран, не существует, выразил признательность рабочей группе за ее напряженные усилия по разработке показателей оценки национальных институциональных механизмов управления геопространственной информацией и призвал использовать и пропагандировать примеры передовой практики, отражающие многообразие институциональных механизмов;

с) признал, что открытые данные, мероприятия по обмену данными и использование добровольно предоставленной географической информации имеют определяющее значение для содействия широкому применению геопространственной информации, но отметил, что эти вопросы

⁵ См. Е/С.20/2016/6.

не входят в круг ведения рабочей группы и их лучше рассматривать в рамках таких областей работы Комитета экспертов, как правовые и политические рамки, глобальные темы в отношении важнейших геопространственных данных и интеграция геопространственной информации и статистических данных;

d) вновь заявив о необходимости предоставления государствам-членам альтернативных предложений в отношении того, как лучше всего создавать эффективные национальные институциональные структуры управления геопространственной информацией, призвал рабочую группу продолжать работу в тесной консультации с сообществом, занимающимся вопросами глобальной геопространственной информации, и, чтобы сделать эту работу более целенаправленной, просил доклад о ходе этой работы представить сначала Бюро, а затем Комитету на его следующей сессии.

6/105

Правовые и политические рамки, включая вопросы, касающиеся заслуживающих доверия данных

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией:

a) с удовлетворением отметил доклад Секретариата о правовых и политических вопросах, которые необходимо учитывать при разработке рамочной основы, призванной способствовать глобальному управлению геопространственной информацией в государственном и частном секторах⁶;

b) отметил, что любые правовые и политические рамки, которые могут оказать влияние на управление геопространственной информацией, необходимо разрабатывать в партнерстве с кругами, занимающимися вопросами геопространственной информации и правовыми вопросами, а также другими областями, имеющими отношение к деятельности Комитета;

c) с удовлетворением отметил созыв Международного форума по правовым и политическим рамкам для управления геопространственной информацией, который намечено провести 18 и 19 октября 2016 года в Куала-Лумпуре в сотрудничестве с Региональным комитетом Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для Азиатско-Тихоокеанского региона, как способ предоставить всем заинтересованным сторонам соответствующую возможность провести диалог по вопросам и проблемам, связанным с этой темой;

d) отметил ценные предложения о рассмотрении ряда правовых и политических вопросов, включая такие вопросы, как:

i) ограничения на приобретение изображений, полученных с помощью летательных аппаратов;

⁶ См. E/C.20/2016/7.

- ii) информационные ресурсы, доступ и безопасность;
 - iii) новые изменения культурного характера в подходе к общедоступным данным;
 - iv) применяемые в мире подходы и руководящие принципы, касающиеся лицензирования и использования беспилотных летательных аппаратов, а также взаимодействие с Международной организацией гражданской авиации;
 - v) право собственности на информацию и использование данных общинами коренного населения;
 - vi) обмен данными и приобретение данных законным путем;
 - vii) оказание помощи в подготовке предложений о финансировании на основе результатов экономической оценки;
- e) с удовлетворением отметил предложения об оказании помощи и поддержки в подготовке основной программы Международного форума, в том числе по линии Академической сети Инициативы Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией.

6/106

Принятие и внедрение стандартов для сообщества, занимающегося вопросами глобальной геопространственной информации

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией:

- a) с удовлетворением отметил представленный доклад о принятии и внедрении стандартов для сообщества, занимающегося вопросами глобальной геопространственной информации⁷, и выразил признательность Открытому консорциуму геопространственных данных, Техническому комитету 211 Международной организации по стандартизации и Международной гидрографической организации за их постоянную поддержку и ценную работу;
- b) с удовлетворением отметил также отклики государств-членов, поступившие в связи с использованием ими «Руководства по вопросу о роли стандартов в управлении геопространственной информацией» и «Технического справочника» по стандартам, а также в связи с их опытом применения на национальном уровне существующих стандартов;
- c) отметил, что осуществление целей в области устойчивого развития требует разработки новых или модифицированных стандартов, в том числе совместно с отраслевыми рабочими группами и более широкими кругами, занимающимися разработкой стандартов, и призвал государства-члены проанализировать в этой связи применяемые ими стандарты и требования в отношении совместимости и обсудить вопрос о формах своего участия в этой работе;

⁷ См. E/C.20/2016/8.

d) отметил также, что в сфере геопространственной информации существуют вспомогательные технологии, тенденции и стандарты, которые открывают новые возможности для более качественного измерения и мониторинга глобальных усилий по достижению целей в области устойчивого развития, и призвал организации по стандартизации регулярно представлять обновленную информацию об изменениях в этой сфере;

e) с удовлетворением отметил прогресс, достигнутый совместной исследовательской группой в разработке рекомендаций по применению геопространственных стандартов в поддержку измерения и мониторинга процесса осуществления целей в области устойчивого развития;

f) признал значительный вклад Норвегии в качестве Председателя Технического комитета 211 Международной организации по стандартизации в деле руководства и управления работой этого Комитета с 1994 года и с удовлетворением отметил роль Швеции в качестве следующего Председателя Технического комитета.

6/107

Интеграция геопространственной информации и статистических и других соответствующих данных

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией:

a) поздравил Группу экспертов по интеграции статистической и геопространственной информации под руководством Австралии и Мексики в связи с существенным прогрессом, достигнутым в этой чрезвычайно важной работе, и с удовлетворением отметил, в частности, проведение глобальной консультации по созданию глобальной системы геопространственных статистических данных, в ходе которой поступило значительное количество ответов от кругов, занимающихся сбором и обработкой геопространственных и статистических данных;

b) вновь заявил, что Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и проведение в 2020 году цикла переписи населения являются важными факторами, способствующими интеграции статистической и геопространственной информации в поддержку принятия на национальном и глобальном уровнях основанных на фактических данных решений во многих секторах, как государственных, так и частных, а также укреплению организационной координации и сотрудничества между учреждениями, занимающимися сбором и обработкой геопространственных и статистических данных, и другими заинтересованными сторонами;

c) отметил различные конкретные замечания и предложения по соответствующим техническим, правовым и политическим вопросам для дальнейшего обсуждения аспектов создания глобальной системы геопространственных статистических данных и просил Группу экспертов принять их во внимание, а также с удовлетворением отметил в этой связи предложения многих государств-членов обменяться конкретным опытом, накопленным ими в этой области;

d) признал важное значение продолжения работы Группы экспертов с уделением особого внимания созданию и консолидации глобальной

системы геопространственных статистических данных и — в связи с созданием такой системы — призвал Группу экспертов уделить внимание укреплению потенциала, управлению знаниями и обмену передовой практикой, например в использовании технических средств, а — в связи с ее консолидацией — настоятельно рекомендовал Группе экспертов учитывать работу, проводимую другими органами на глобальном и региональном уровнях, и, в свою очередь, давать им возможность пользоваться результатами работы Группы экспертов;

е) одобрил пересмотренный круг ведения Группы экспертов в том, что касается ее состава и срока полномочий, а также одобрил предложение продлить срок полномочий нынешних сопредседателей еще на три года;

ф) принял пять руководящих принципов, упомянутых в докладе Группы экспертов по интеграции статистической и геопространственной информации⁸, в качестве основы для создания глобальной системы геопространственных статистических данных и просил представить доклад о ходе создания этой системы Статистической комиссии и Комитету экспертов для рассмотрения и принятия на их следующих сессиях в 2017 году.

6/108

Применение геопространственной информации, связанной с землепользованием и землеустройством

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией:

а) с удовлетворением отметил доклад группы экспертов по землепользованию и землеустройству⁹ и выразил признательность группе за проделанную работу по завершению круга ее ведения и разработку начального плана действий;

б) с удовлетворением отметил значительный технический вклад группы экспертов и ее международных партнеров в созыв четвертого Форума высокого уровня Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией, который проходил 20–22 апреля 2016 года в Аддис-Абебе и был посвящен эффективному управлению земельными ресурсами, и опубликование Аддис-Абебской декларации о применении геопространственной информации для рационального управления земельными ресурсами в целях осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и в этой связи отметил намерение группы экспертов проанализировать и включить в свой план действий основные оперативные элементы этой Декларации;

с) согласился с тем, что основная задача группы экспертов заключается в рассмотрении вопросов руководства, управления данными, вопросов принятия организационных принципов и технологий и обеспечения устойчивости в связи с внедрением эффективных и действенных си-

⁸ См. E/C.20/2016/9.

⁹ См. E/C.20/2016/10.

стем землепользования и землеустройства и в этом контексте вопросов их связи с соответствующими аспектами целей в области устойчивого развития;

d) рекомендовал группе экспертов рассмотреть вопрос о целевом использовании земельных кадастров и геопространственных данных, требуемых для содействия эффективному и действенному землепользованию и землеустройству, с учетом необходимости соблюдения прав на землю и имущественных прав для всех;

e) отметив предложения, внесенные государствами-членами, рекомендовал группе экспертов содействовать, когда это целесообразно, работе других групп Комитета экспертов в целях согласования своего плана действий и последующей деятельности с Повесткой дня на период до 2030 года и ее глобальными показателями;

f) признал, что морскую среду — береговые линии, прибрежные воды, моря и океаны — следует рассматривать как один из важнейших компонентов инфраструктуры пространственных данных, на которых основываются регулирование и рациональное использование земельных ресурсов, морских пространств и национальных геопространственных ресурсов многих прибрежных государств-членов;

g) одобрил круг ведения группы экспертов и рекомендовал ей активно взаимодействовать и консультироваться с государствами-членами и ее международными партнерами на заключительном этапе разработки плана действий;

h) отметив, что группа экспертов намерена доработать основные элементы своего плана действий в предстоящие месяцы, просил группу представить доклад о ходе ее работы, в том числе о рассмотрении вопросов наращивания потенциала и принятия соответствующих технологий, процессов и стандартов, Комитету экспертов на его следующей сессии и призвал государства-члены и региональные комитеты участвовать в этой деятельности в целях обеспечения широкой географической представленности.

6/109

Деятельность, связанная с устойчивым развитием и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией:

a) с удовлетворением отметил доклад, подготовленный целевой группой по показателям достижения целей в области устойчивого развития в период до 2030 года¹⁰, и выразил признательность целевой группе за те значительные усилия, которые были предприняты ею под руководством Дании для обеспечения активного содействия и участия в этой работе статистических органов и учреждений как на национальном, так и глобальном уровнях в форме предоставления геопространственной информации в процессе разработки таблицы глобальных показателей под эги-

¹⁰ См. E/C.20/2016/11.

дой Межучрежденческой и экспертной группы по показателям достижения целей в области устойчивого развития;

b) положительно отозвался о деятельности целевой группы, стратегический подход и информационно-разъяснительная работа которой сыграли важную роль в содействии пониманию значения и ценности геопространственной информации, данных наблюдения Земли и других данных в обеспечении новых и согласованных информационных источников и методологий, необходимых для интеграции разобщенных переменных, привязанных к конкретной местности, в деле формирования официальной статистики и показателей осуществления Повестки дня на период до 2030 года;

c) с удовлетворением отметил создание при Межучрежденческой и экспертной группе по показателям достижения целей в области устойчивого развития Рабочей группы по геопространственной информации, которая была учреждена в знак признания того, что интеграция геопространственной информации и статистических данных имеет ключевое значение для разработки ряда глобальных показателей, и одобрил круг ведения и состав Рабочей группы;

d) одобрил предложение о том, чтобы целевая группа по показателям достижения целей в области устойчивого развития в период до 2030 года после выполнения своих краткосрочных целей и задач была распущена и чтобы Комитет экспертов придал своей деятельности, связанной с устойчивым развитием и Повесткой дня на период до 2030 года, большую целенаправленность посредством активизации усилий Рабочей группы по геопространственной информации в поддержку разработки трехуровневой системы соответствующих факторов и признаков для таблицы глобальных показателей;

e) для обеспечения того, чтобы вклад кругов, занимавшихся глобальной геопространственной информацией, и далее оставался существенным, просил Рабочую группу по геопространственной информации ежегодно представлять Комитету экспертов свои доклады о ходе работы;

f) отметил прогресс, достигнутый рабочей группой по интеграции данных Регионального комитета Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для Европы, особенно ее стремление обеспечить, чтобы Рабочая группа по геопространственной информации имела доступ к результатам работы, проводимой Региональным комитетом, и существующим в Европе рабочим механизмам, связанным с мониторингом показателей;

g) рекомендовал другим региональным комитетам и государствам-членам осуществить аналогичные инициативы и мероприятия по обмену данными и сотрудничеству на национальном и межрегиональном уровнях, в том числе со статистическими органами и учреждениями, в целях обеспечения более тесной интеграции процессов измерения и мониторинга соответствующих показателей достижения целей в области устойчивого развития.

6/110

Геопространственная информация и реагирование на чрезвычайные ситуации

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией:

а) с удовлетворением отметил доклад рабочей группы по геопространственной информации и реагированию на чрезвычайные ситуации¹¹ и дал высокую оценку проведенному рабочей группой обзору действующих механизмов, правил и положений в этой области, а также отметил существенный прогресс в разработке и уточнении проекта стратегических рамок деятельности в области геопространственной информации и реагирования на чрезвычайные ситуации на период 2016–2030 годов;

б) отметил пять приоритетных направлений деятельности, призванной обеспечить эффективную реализацию проекта стратегических рамок на различных уровнях принятия решений, а именно: управление и политика; повышение осведомленности и укрепление потенциала; управление данными, общая инфраструктура и услуги и мобилизация ресурсов;

с) признал, что в соответствующее время потребуются надежные планы в области укрепления потенциала и мобилизации ресурсов для оказания развивающимся странам и малым островным развивающимся государствам помощи в обеспечении наличия и доступности адекватной, надежной и основанной на стандартах геопространственной информации на всех этапах деятельности по сокращению и регулированию рисков, связанных с бедствиями;

д) с учетом все большей изменчивости климата и того факта, что ни одна страна не застрахована от бедствий, последствия которых непосредственно затрагивают жизнь и имущество людей, призвал государства-члены воспользоваться проектом стратегических рамок, чтобы убедиться в огромном значении применения комплексного подхода к использованию геопространственной информации, и настоятельно рекомендовал государствам-членам изучить и применить процессы использования геопространственных данных, технологий и стандартов, реализуемые в рамках инициативы по формированию Арктической инфраструктуры пространственных данных;

е) предложил, чтобы после завершения разработки и внедрения стратегических рамок они рассматривались государствами-членами в качестве руководства в их соответствующей национальной и региональной деятельности, направленной на обеспечение наличия и доступности качественной геопространственной информации и услуг на всех этапах цикла реагирования на чрезвычайные ситуации;

ф) с удовлетворением отметил усилия, прилагаемые рабочей группой по подготовке международных форумов по геопространственной информации и реагированию на чрезвычайные ситуации, которые будут созваны в Бриджтауне в сентябре 2016 года и в Куньмине, Китай, в мае 2017 года, и по дальнейшему предоставлению сообществу, занимающе-

¹¹ См. E/C.20/2016/12.

муся геопространственной информацией, возможности пользоваться услугами экспертов по вопросам предупреждения бедствий и реагирования на чрезвычайные ситуации и гуманитарным вопросам и просил государства-члены активно участвовать в деятельности рабочей группы;

g) отметил намерение рабочей группы подготовить проект резолюции о реализации стратегических рамок для рассмотрения Комитетом экспертов и принятия Экономическим и Социальным Советом в соответствующее время;

h) в свете важной дополнительной работы, проводимой в настоящее время региональными комитетами, в том числе Региональным комитетом Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для Азиатско-Тихоокеанского региона, призвал рабочую группу продолжать непосредственно заниматься этой работой в качестве вклада в осуществление Сендайской рамочной программы по снижению риска бедствий на 2015–2030 годы⁴.

6/111

База данных для управления геопространственной информацией

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией:

a) с удовлетворением отметил доклад Секретариата о ходе работ по созданию базы данных для управления геопространственной информацией¹², выразил признательность Секретариату за поддержку и обслуживание портала базы данных и согласился с тем, что обмен данными является важным практическим элементом работы Комитета;

b) с признательностью отметил предложения государств-членов, региональных комитетов и международных организаций по предоставлению дополнительных материалов;

c) просил Секретариат и далее поддерживать, обслуживать и совершенствовать портал базы данных в тесном сотрудничестве с секретариатами региональных комитетов и соответствующими международными организациями.

6/112

Обзор деятельности Организации Объединенных Наций, связанной с управлением геопространственной информацией

Комитет экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией:

a) с удовлетворением отметил доклад Секретариата об обзоре деятельности Организации Объединенных Наций, связанной с управлением геопространственной информацией¹³, и просил Секретариат продолжать проводить анализ результатов общесистемных консультаций Организации Объединенных Наций в форме распространения вопросника для получения на систематической основе общей картины, отражающей существо-

¹² Е/С.20/2016/13.

¹³ См. Е/С.20/2016/14.

ющие геопространственные ресурсы, мероприятия и механизмы управления в системе Организации Объединенных Наций, и доложить о полученных результатах Комитету на его следующей сессии;

б) принял к сведению текущую деятельность Группы экспертов Организации Объединенных Наций по географическим названиям, направленную на модернизацию методов ее работы и укрепление ее связей с Комитетом экспертов в сфере согласования географических названий, и просил Бюро провести переговоры в целях установления эффективной связи между этими двумя органами и определения возможности проведения их сессий одна за другой в 2017 году.

Глава II

Вопросы для утверждения, обсуждения и принятия решения

А. Вклад региональных комитетов и тематических групп в деятельность, связанную с глобальной геопространственной информацией

3. Комитет экспертов рассмотрел пункт 3 своей повестки дня на своих 1-м и 2-м заседаниях, состоявшихся 3 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении доклад Секретариата, составленный от имени Регионального комитета Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для Азиатско-Тихоокеанского региона, Регионального комитета Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для Северной и Южной Америки, Регионального комитета Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для Африки, Регионального комитета Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для Европы, Регионального комитета Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для арабских государств, Объединенного совета обществ по геопространственной информации, Академической сети Инициативы Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией и Частной сети Инициативы Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией*. Со вступительным словом выступил каждый из председателей.

4. На 1-м заседании с заявлением выступил Директор Статистического отдела.

5. На том же заседании с заявлениями выступили представители Австралии, Австрии, Чили и Новой Зеландии, а также наблюдатели от Группы по наблюдению Земли и Андского университета.

6. На 2-м заседании с заявлениями выступили представители Сингапура, Австралии, Канады, Австрии, Италии, Бразилии, Норвегии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Словении, Чили, Мексики, Южной Африки, Соединенных Штатов Америки, Ямайки, Намибии, Буркина-Фасо, Туниса и Новой Зеландии и наблюдатель от Карлтонского университета.

7. На том же заседании Директор Статистического отдела обобщил основные моменты обсуждения.

Решение, принятое Комитетом экспертов

8. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект решения с внесенными в него устными поправками (см. главу I, раздел В, решение 6/101).

* Имеется только на языке представления на веб-сайте Комитета экспертов (http://ggim.un.org/ggim_committee.html).

В. Глобальная геодезическая система координат

9. Комитет экспертов рассмотрел пункт 4 своей повестки дня на своем 2-м заседании, состоявшемся 3 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении доклад рабочей группы по глобальной геодезической системе координат*. Со вступительным словом выступил Сопредседатель рабочей группы.

10. На том же заседании с заявлениями выступили представители Новой Зеландии, Японии, Бельгии (от имени организации «Еврографикс») Швеции, Филиппин, Республики Корея, Ирландии, Норвегии, Мексики, Южной Африки, Австралии, Ямайки, Канады, Аргентины, Соединенного Королевства, Германии, Словении, Бразилии, Франции и Финляндии, а также наблюдатели от Международной организации по стандартизации, организации «Еврогеографикс», Международной федерации геодезистов и Группы по наблюдению Земли.

11. На том же заседании представитель Секретариата обобщил основные моменты обсуждения.

Решение, принятое Комитетом экспертов

12. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект решения с внесенными в него устными поправками (см. главу I, раздел В, решение 6/102).

С. Определение глобальных тем в отношении важнейших геопространственных данных

13. Комитет экспертов рассмотрел пункт 5 своей повестки дня на своем 3-м заседании, состоявшемся 4 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении доклад по вопросу об определении глобальных тем в отношении важнейших геопространственных данных*, подготовленный Региональным комитетом Организации Объединенных Наций по глобальному управлению геопространственной информацией для Европы. Председатель Регионального комитета и представитель Секретариата выступили со вступительными заявлениями.

14. На том же заседании с заявлениями выступили представители Кубы, Японии, Филиппин, Австралии, Новой Зеландии, Соединенного Королевства, Республики Корея, Испании, Мексики, Бельгии, Ямайки, Норвегии, Бразилии, Эфиопии, Австрии, Италии, Канады и Суринама, а также наблюдатели от Европейской комиссии (Евростат), Международной федерации геодезистов и Группы по наблюдению Земли.

15. Также на том же заседании представитель Секретариата обобщил основные моменты обсуждения.

* Имеется только на языке представления на веб-сайте Комитета экспертов (http://ggim.un.org/ggim_committee.html).

Решение, принятое Комитетом экспертов

16. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект резолюции с внесенными в него устными поправками (см. главу I, раздел В, решение 6/103).

D. Тенденции развития национальных институциональных механизмов управления геопрограмственной информацией

17. Комитет экспертов рассмотрел пункт 6 своей повестки дня на своем 4-м заседании, состоявшемся 4 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении доклад рабочей группы по тенденциям развития национальных институциональных механизмов*. Со вступительным словом выступил Председатель рабочей группы.

18. На том же заседании с заявлениями выступили представители Германии, Мадагаскара, Мексики, Бельгии, Буркина-Фасо, Норвегии и Соединенного Королевства, а также наблюдатель от компании “ConsultingWhere Ltd.”.

19. Также на том же заседании представитель Секретариата обобщил основные моменты обсуждения.

Решение, принятое Комитетом экспертов

20. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект решения с внесенными в него устными поправками (см. главу I, раздел В, решение 6/104).

E. Правовые и политические рамки, включая вопросы, касающиеся заслуживающих доверия данных

21. Комитет экспертов рассмотрел пункт 7 своей повестки дня на своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении доклад Секретариата о правовых и политических рамках, включая вопросы, касающиеся заслуживающих доверия данных*, подготовленный в сотрудничестве с Центром по законодательству и политике регулирования вопросов геопрограмства. Представители Секретариата выступили со вступительными заявлениями.

22. На том же заседании с заявлениями выступили представители Южной Африки, Бельгии, Саудовской Аравии, Испании, Японии, Италии, Новой Зеландии, Канады и Сингапура, а также наблюдатели от Карлтонского университета, организации и компаний “ConsultingWhere Ltd.” и «Геоспейшл медиа энд комьюникейшнз».

23. Также на том же заседании представитель Секретариата обобщил основные моменты обсуждения.

* Имеется только на языке представления на веб-сайте Комитета экспертов (http://ggim.un.org/ggim_committee.html).

Решение, принятое Комитетом экспертов

24. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект решения (см. главу I, раздел В, решение 6/105).

F. Принятие и внедрение стандартов для сообщества, занимающегося вопросами глобальной геопространственной информации

25. Комитет экспертов рассмотрел пункт 8 своей повестки дня на своем 4-м заседании, состоявшемся 4 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении совместный доклад о принятии и внедрении стандартов для сообщества, занимающегося вопросами глобальной геопространственной информации, подготовленный Открытым консорциумом геопространственных данных, Техническим комитетом 211 Международной организации по стандартизации и Международной гидрографической организацией*. Со вступительным словом выступил Директор-исполнитель Отдела по связи и информационно-разъяснительной работе Открытого консорциума геопространственных данных.

26. На том же заседании с заявлениями выступили представители Швеции, Республики Корея, Австралии, Мадагаскара, Чили, Бельгии, Канады, Германии и Соединенного Королевства, а также наблюдатели от Международной организации по стандартизации и Карлтонского университета.

27. Также на том же заседании представитель Секретариата обобщил основные моменты обсуждения.

Решение, принятое Комитетом экспертов

28. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект резолюции с внесенными в него устными поправками (см. главу I, раздел В, решение 6/106).

G. Интеграция геопространственной информации и статистических и других соответствующих данных

29. Комитет экспертов рассмотрел пункт 9 своей повестки дня на своем 3-м заседании, состоявшемся 4 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении доклад по вопросу об интеграции геопространственной информации и статистических и других соответствующих данных, подготовленный Группой экспертов по интеграции статистической и геопространственной информации*. Со вступительным словом выступил Сопредседатель Группы экспертов.

30. На том же заседании с заявлениями выступили представители Канады, Кубы, Словении, Чили, Австралии, Дании, Республики Корея, Польши, Китая, Бельгии (от имени организации «Еврогеографикс»), Швеции, Соединенных Штатов, Норвегии, Сент-Китс и Невис, Сингапура, Соединенного Королевства,

* Имеется только на языке представления на веб-сайте Комитета экспертов (http://ggim.un.org/ggim_committee.html).

Бразилии, Новой Зеландии, Мексики, Ирландии, Испании, Малайзии, Камбоджи, Республики Молдова, Египта, Буркина-Фасо, Италии, Австрии и Багамских Островов, а также наблюдатели от Европейской комиссии (Евростат), Открытого консорциума геопространственных данных, Международной федерации геодезистов, Карибского отделения Ассоциации городских и региональных информационных систем, организации «Эсри» и Карлтонского университета.

31. Также на том же заседании Директор Статистического отдела обобщил основные моменты обсуждения.

Решение, принятое Комитетом экспертов

32. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект решения с внесенными в него устными поправками (см. главу I, раздел В, решение 6/107).

Н. Применение геопространственной информации, связанной с землепользованием и землеустройством

33. Комитет экспертов рассмотрел пункт 10 своей повестки дня на своем 4-м заседании, состоявшемся 4 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении доклад о применении геопространственной информации, связанной с землепользованием и землеустройством, подготовленный группой экспертов по землепользованию и землеустройству*. Со вступительным словом выступил Председатель группы экспертов.

34. На том же заседании с заявлениями выступили представители Швеции, Чили, Республики Корея, Суринама, Соединенного Королевства, Багамских Островов, Малайзии, Сент-Китс и Невис, Мексики, Бразилии, Сент-Люсии и Эфиопии, а также наблюдатели от Международной организации по стандартизации, Международной гидрографической организации, Международной федерации геодезистов и Открытого консорциума геопространственных данных.

35. Также на том же заседании представитель Секретариата обобщил основные моменты обсуждения.

Решение, принятое Комитетом экспертов

36. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект решения (см. главу I, раздел В, решение 6/108).

I. Деятельность, связанная с устойчивым развитием и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года

37. Комитет экспертов рассмотрел пункт 11 своей повестки дня на своем 2-м заседании, состоявшемся 3 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении доклад о деятельности, связанной с устойчивым развитием и Повесткой

* Имеется только на языке представления на веб-сайте Комитета экспертов (http://ggim.un.org/ggim_committee.html).

дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и другой информацией, подготовленной целевой группой по показателям достижения целей в области устойчивого развития в период до 2030 года^{*}. Со вступительным словом выступил Председатель целевой группы.

38. На том же заседании с заявлениями выступили представители Италии, Чили, Швеции, Австралии, Мексики, Соединенных Штатов, Германии, Бельгии, Соединенного Королевства и Канады, а также наблюдатели от Европейской комиссии (Евростат) и Карлтонского университета.

Решение, принятое Комитетом экспертов

39. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект решения с внесенными в него устными поправками (см. главу I, раздел В, решение 6/109).

J. Геопространственная информация и реагирование на чрезвычайные ситуации

40. Комитет экспертов рассмотрел пункт 12 своей повестки дня на своем 3-м и 4-м заседаниях, состоявшихся 4 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении доклад рабочей группы по геопространственной информации и реагированию на чрезвычайные ситуации^{*}. Со вступительным словом выступили сопредседатели рабочей группы.

41. На 4-м заседании с заявлениями выступили представители Чили, Антигуа и Барбуда, Эфиопии, Японии, Швеции, Польши, Республики Корея, Мексики, Шри-Ланки, Нидерландов, Белиза, Новой Зеландии, Багамских Островов, Сент-Китс и Невис, Соединенного Королевства, Буркина-Фасо, Италии, Камеруна, Соединенных Штатов, Сент-Люсии, Канады, Франции и Объединенной Республики Танзания, а также наблюдатели от организации «Еврогеографикс», Международной федерации геодезистов, Карибского отделения Ассоциации городских и региональных информационных систем и Открытого консорциума геопространственных данных.

42. На том же заседании представитель Секретариата обобщил основные моменты обсуждения.

Решение, принятое Комитетом экспертов

43. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект решения с внесенными в него устными поправками (см. главу I, раздел В, решение 6/110).

^{*} Имеется только на языке представления на веб-сайте Комитета экспертов (http://ggim.un.org/ggim_committee.html).

К. База данных для управления геопрограмственной информацией

44. Комитет экспертов рассмотрел пункт 13 своей повестки дня на своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении доклад Секретариата о ходе работ по созданию базы данных для управления геопрограмственной информацией*. Со вступительным словом выступили представители Секретариата.

45. На том же заседании с заявлениями выступили представители Германии, Чили, Японии, Саудовской Аравии, Сент-Китс и Невис и Бельгии, а также наблюдатель от Международной организации по стандартизации.

46. Также на том же заседании представитель Секретариата обобщил основные моменты обсуждения.

Решение, принятое Комитетом экспертов

47. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект решения с внесенными в него устными поправками (см. главу I, раздел В, решение 6/111).

Л. Обзор деятельности Организации Объединенных Наций, связанной с управлением геопрограмственной информацией

48. Комитет экспертов рассмотрел пункт 14 своей повестки дня на своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении доклад Секретариата об обзоре деятельности Организации Объединенных Наций, связанной с управлением геопрограмственной информацией*. Со вступительным словом выступил Директор Статистического отдела.

49. На том же заседании с заявлениями выступили представители Норвегии, Эфиопии, Соединенных Штатов, Австралии, Канады, Швеции, Новой Зеландии и Австрии.

50. Также на том же заседании Директор Статистического отдела обобщил основные моменты обсуждения.

Решение, принятое Комитетом экспертов

51. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект решения с внесенными в него устными поправками (см. главу I, раздел В, решение 6/112).

* Имеется только на языке представления на веб-сайте Комитета экспертов (http://ggim.un.org/ggim_committee.html).

Глава III

Предварительная повестка дня и сроки проведения седьмой сессии Комитета экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией

52. Комитет экспертов рассмотрел пункт 16 своей повестки дня на своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года. Он имел в своем распоряжении записку Секретариата, содержащую проект предварительной повестки дня седьмой сессии Комитета экспертов*.

53. На том же заседании с заявлениями выступили представители Австрии, Бельгии (также от имени организации «Еврогеографикс» и секретариата Регионального комитета по глобальному управлению геопространственной информацией для Европы), Италии и Эфиопии.

Решение, принятое Комитетом экспертов

54. На своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года, Комитет экспертов одобрил проект предварительной повестки дня своей седьмой сессии и поручил Бюро упорядочить и доработать проект. Комитет также решил рекомендовать проект Экономическому и Социальному Совету для утверждения (см. главу I, раздел A).

55. На том же заседании Комитет экспертов постановил рекомендовать Экономическому и Социальному Совету провести седьмую сессию Комитета 2–4 августа 2017 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке (см. главу I, раздел A).

* Имеется только на языке представления на веб-сайте Комитета экспертов (http://ggim.un.org/ggim_committee.html).

Глава IV

Доклад Комитета экспертов по глобальному управлению геопространственной информацией о работе его шестой сессии

56. Комитет экспертов рассмотрел пункт 16 своей повестки дня на своем 5-м заседании, состоявшемся 5 августа 2016 года.

57. Докладчик представил проект доклада Комитета о работе его шестой сессии (Е/С.20/2016/L.1), а также неофициальный документ, содержащий проекты решений.

58. На том же заседании заявления по тексту проектов решений сделали представители Норвегии, Канады, Японии, Соединенного Королевства, Австралии, Швеции, Германии, Соединенных Штатов, Бельгии, Польши, Сингапура, Испании, Бразилии, Австрии, Италии, Аргентины, Ямайки, Филиппин и Дании, а также наблюдатель от Европейской комиссии (Евростат).

Решение, принятое Комитетом экспертов

59. На своем 6-м заседании, состоявшемся 7 августа 2016 года, Комитет экспертов принял проект доклада о работе своей шестой сессии, в том числе содержащиеся в нем проекты решений с внесенными в них устными поправками, и поручил Докладчику упорядочить и доработать проект при содействии Секретариата. После принятия проекта доклада с заключительным словом выступил Сопредседатель (Соединенные Штаты).

Глава V

Организация работы сессии

A. Открытие и продолжительность сессии

60. Комитет экспертов провел свою шестую сессию 3–5 августа 2016 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке. Комитет провел шесть заседаний (1–6-е).

B. Выборы должностных лиц

61. На своем 1-м заседании, состоявшемся 3 августа 2016 года, Комитет экспертов путем аккламации избрал следующих должностных лиц:

Сопредседатели:

Ли Пэн Гдэ (Китай)

Роландо Окампо (Мексика)

Тим Трейнор (Соединенные Штаты Америки)

Докладчик:

Абдулайе Белем (Буркина-Фасо)

C. Повестка дня и организация работы

62. На своем 1-м заседании, состоявшемся 3 августа, Комитет экспертов принял следующую повестку дня, содержащуюся в документе E/C.20/2016/1:

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.
3. Вклад региональных комитетов и тематических групп в деятельность, связанную с глобальной геопространственной информацией.
4. Глобальная геодезическая система координат.
5. Определение глобальных тем в отношении важнейших геопространственных данных.
6. Тенденции развития национальных институциональных механизмов управления геопространственной информацией.
7. Правовые и политические рамки, включая вопросы, касающиеся заслуживающих доверия данных.
8. Принятие и внедрение стандартов для сообщества, занимающегося вопросами глобальной геопространственной информации.
9. Интеграция геопространственной информации и статистических и других соответствующих данных.

10. Применение геопространственной информации, связанной с землепользованием и землеустройством.
 11. Деятельность, связанная с устойчивым развитием и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.
 12. Геопространственная информация и реагирование на чрезвычайные ситуации.
 13. База данных для управления геопространственной информацией.
 14. Обзор деятельности Организации Объединенных Наций, связанной с управлением геопространственной информацией.
 15. Предварительная повестка дня и сроки проведения седьмой сессии Комитета экспертов.
 16. Доклад Комитета экспертов о работе его шестой сессии.
63. На том же заседании Комитет экспертов утвердил организацию работы сессии*.

D. Участники

64. На сессии присутствовали 313 участников, в том числе 240 представителей из 93 государств-членов и 5 представителей от 2 государств, не являющихся членами Организации. На сессии присутствовали также 68 представителей организаций системы Организации Объединенных Наций и наблюдатели от межправительственных, неправительственных и других организаций. Со списком участников можно ознакомиться на веб-сайте Комитета экспертов http://ggim.un.org/ggim_committee.html.

65. Комитет также предложил следующим организациям, которые не имеют консультативного статуса при Экономическом и Социальном Совете, принять участие в работе сессии в качестве наблюдателей: Карибское отделение Ассоциации городских и региональных информационных систем, Карлтонский университет, КАРТО, Центр для международной информационной сети по наукам о Земле, Комиссия ГИСаенс Австрийской академии наук, компания “ConsultingWhere Ltd.”, Факультет инженерной геоинформатики и землепользования Вест-Инского университета, организация «ДиджиталГлоуб», организация «Эри», организация «Еврогеографикс», организация «Геоспейс», организация «Геоспейшл медиа энд комьюникейшнз», Программа «ГеоСЮР», организация «Геотингз», Ассоциация по инфраструктуре глобальных геопространственных данных, Группа по наблюдению Земли, компания «Гексагон геоспейшл», Институт осознанных глобальных преобразований, Международная геодезическая ассоциация, Международная картографическая ассоциация, Международная федерация геодезистов, Международный институт геоинформации и наблюдений Земли, Объединенный совет обществ геопространственной информации, организация «Мэпэкшн», Агентство противоракетной обороны, Научно-исследовательский институт Окаванго Университета Ботсваны, Открытый консорциум геопространственных данных, корпорация «Оракл»,

* Имеется только на языке представления на веб-сайте Комитета экспертов (http://ggim.un.org/ggim_committee.html).

Панамериканский институт географии и истории, организация «Плэнет лэбс», корпорация «Ремоут сенсинг сольюшнз», компания «РИГЛ лазер межармент системс», холдинг «Спейшл дейта», корпорация «Сьюприм ГИС сервисиз оф Сьюприм энд Ко», компания «ПИКСИС инновейшн», Андский университет, Намибийский университет, Университет Зальцбурга.

Е. Документация

66. С документами, представленными Комитету экспертов на его шестой сессии, можно ознакомиться на веб-сайте Комитета экспертов http://ggim.un.org/ggim_committee.html.

16-13877 (R) 090916 130916



Просьба отправить на вторичную переработку 